

N.º 75

Prot. n. 12- Reg. fls. 301

*Mo. Dr. Papaterre*  
*5/2/1924*

*B. Pt. 15 n. 10-412 VV*

# Secretaria da Agricultura

Directoria de Terras, Colonisação e Immigração



Anno: 1924

Data 24 de Janeiro de 1924.

43  
41

LIBARRA

Interessado Marin Basilio

Assumpto Pede a restituição de passagem do porto de Genova e Santos.



*57*  
*Arnaldo Basilio*

*Ardepts Est. do Trabalho -  
pursuente dign. inf*

Exmo. Snr. Dr. Secretario da Agricultura, Commercio e Obras  
Publicas.

SECRETARIA DA AGRICULTURA  
Secção de Expediente  
FEV 1 1924  
N.º 0091º  
DIRECTORIA GERAL

A DIRECTORIA DE TERRAS,  
COLONISACAO E EMIGRACAO

São Paulo

JAN 31 1924  
OFFICIAL MAIOR

Secretaria da Agricultura  
JAN 31 1924  
Cabinete do Secretario

Directoria Geral  
EXPEDIENTE

1924  
REGISTADO  
Prot. N.º 327

MARIN BASILIO immigrante chegado pelo vapor "Valdivia"

*Antes Sr. da*  
em 1 de Dezembro corrente, procedente do Porto de Genova,  
achando-se localizado com sua familia composta de sua mu-  
lher ROSA com 33 annos de idade, seus filhos GIUSEPPE com  
12 annos, LUIGI com 9 annos, CESARE com 5 annos, LAURA com  
8 annos e ELDA com 6 annos, na Fazenda do Snr. Dr. Manoel  
Fadigas de Sousa, na Estação de CIBARRA, V. A.  
conforme prova com os documentos juntos e tendo pago as  
passagens daquelle porto ao de Santos, vem respeitosamente  
com o presente, requerer, que se digne V. Excia., de ac-  
cordo com a Lei, auctorisar a restituição das passagens ao  
supplicante, na importancia de LIRAS 9.500, conforme bi-  
lhete comprobatorio da despesa de viagem, que incluso jun-  
ta.

P. deferimento

*ant. 73-12-Reg-301*

*Thara de Janeiro de 1924  
Por Manoel Basilio  
Antonio Lorettin  
Gonella*



*Carta Poliss Lira*

*Carta  
de que dou fe. Antecedente 24 Jan. de 1924  
Em todo respeito  
L. L. da guarda  
L. L. L. L.*

*Catav. 24 Jan. 1924  
L. L. L. L.  
L. L. L. L.*

Geoncio Lora  
1º Tabelião  
CATAVIA  
L. L. L. L.

Justaro Machado Segundo  
Juiz de Paz de Catanduva em  
exercicio

Atesto que o Coloco Marin  
Basilio com sua familia  
composta de sua mulher  
Rosa com 32 annos de idade,  
seus filhos Giuseppe com 12  
annos de idade, Luigi com  
9 annos de idade, Cesar com  
5 annos de idade, Laura com  
8 annos de idade e Elda com  
6 annos de idade estas locdi  
satos na Faguido do Author  
Dr. Manuel Fabrigas de Souza  
neste municipio.

Catanduva, 24 de Janeiro de 1924  
02.º Juiz de Paz em exercicio  
Justaro Machado



Recebi e reconheci a firma supra  
do que dou fe. Catanduva, 24 Jan. 1924  
Em testemunho do que  
Leonio Leul.

1.º V.º pit.



Catanduva, 24 Jan 1924  
Leonio Leul.



Affetto que Albino Basilio, colono, mineiro -  
 grande chegado do porto de Santos, acha-se locati-  
 vato em sua fazenda propriedade agricola denominada  
 da Fazenda Sao Francisco, no Municipio de Santa  
 Cruz, com sua mulher de nome Rosa, com 33  
 annos de idade e seus filhos Giuseppe com 12  
 annos, Luiz com 9 annos, Cesario com 5 annos,  
 Laura com 8 annos e Elta com 6 annos.

Catanduva, 24 de Janeiro de 1924



Albino Basilio

Assentado a a firma supra.  
 do que deu fe Catanduva, 24 de Jan. de 1924  
 Em testamento  
 Luiz de Almeida  
 Leonicio Lemo

Catanduva, 24 de Janeiro de 1924



Dr. GABRIEL de VEIGA  
 PAULO - RUA S. BENTO, 4-A



9-15  
11

132

138



REGNO D'ITALIA

# PASSAPORTO

PER

# L'ESTERO

"LLOYD LATINO", Società Italiana di Navigazione

Splendidi rapidissimi servizi per l'America	Data di partenza <b>19 NOV. 1923</b>	Vapori nuovissimi doppia macchina e doppia elica
Destinazione <b>SANTOS</b>		
<b>VAPORE VALDIVIA</b>		

Commissariato generale dell'emigrazione

30. Via Boncompagni — ROMA

### AVVERTENZE AGLI EMIGRANTI

\* Si avvertono i nazionali che per fruire della tutela dei favori previsti dalla legge sull'emigrazione, essi, volendo recarsi in paesi transoceanici, devono prendere imbarco su un piroscafo di vettore di emigranti, con biglietto rilasciato in Italia da Uffici autorizzati.

Occorre che gli emigranti rifiutino ogni proposta di Agenzie di emigrazione stabilite fuori d'Italia, tendente ad attirarli ad imbarcarsi in porti stranieri, perchè accettando, andrebbero incontro a gravi inconvenienti: spese maggiori, viaggio spesso volte più lungo, mancanza di protezione a bordo per parte di Commissari governativi, necessità di ricorrere a tribunali stranieri in caso di lite, costose fermate nelle città marittime straniere per attendervi il giorno dell'imbarco.

\* Per l'acquisto del biglietto d'imbarco gli emigranti si rivolgano ai rappresentanti autorizzati.

\* Gli emigranti che, in qualunque paese estero, incontrassero delle difficoltà per la difesa dei loro diritti o interessi, potranno rivolgersi al Console italiano del luogo, o agli Addetti italiani di emigrazione, oppure direttamente al Commissariato generale dell'emigrazione in Roma.

4

Il presente Passaporto è valido per un anno



IN NOME DI SUA MAESTA'  
VITTORIO EMANUELE III  
PER GRAZIA DI DIO E VOLONTÀ DELLA NAZIONE  
RE D'ITALIA

### PASSAPORTO

rilasciato Maria Basilio  
figlio di fu Giovanni  
e di fu Marcello Basilio  
nato a Motta Stura Prov. di Novara  
il 25 Agosto 1894  
residente a Motta Stura di Novara

Teste

Posti

(1) Autorità che rilascia il Passaporto

4

Il presente Passaporto è valida per un anno



IN NOME DI SUA MAESTA'  
VITTORIO EMANUELE III  
PER GRAZIA DI DIO E VELONTA' DELLA NAZIONE  
RE D'ITALIA

PASSAPORTO

rilasciato a *Maria Sabilio*  
figlio di *fu Giovanni*  
e di *fu Mercedesella Reina*  
nato a *Motta Ligure* Prov. di *Cuneo*  
il *25 Aprile 1874*

residente a *Motta Ligure* Prov. di *Cuneo*

Stato civile

Professione *Agricoltore*

sa leggere *Si* Sa scrivere *Si*

Posizione di leva

Paese di *Località* *S. Paolo*

Destinazione } Stato *Brasile*

Il (1) *Questore*

(1) Autorità che rilascia il Passaporto

Commissariato generale dell'emigrazione

30. Via Boncompagni — ROMA

AVVERTENZE AGLI EMIGRANTI

\* Si avvertono i nazionali che per fruire della tutela dei favori previsti dalla legge sull'emigrazione, essi, volendo recarsi in paesi transoceanici, devono prendere imbarco su un piroscafo di vettore di emigranti, con biglietto rilasciato in Italia da Uffici autorizzati.

Occorre che gli emigranti rifiutino ogni proposta di Agenzie di emigrazione stabilite fuori d'Italia, tendente ad attirarli ad imbarcarsi in porti stranieri, perchè accettando, andrebbero incontro a gravi inconvenienti: spese maggiori, viaggio spesse volte più lungo, mancanza di protezione a bordo per parte di Commissari governativi, necessità di ricorrere a tribunali stranieri in casi di controversie costose ferme di diritto, e di non potersi difendere per atto di forza.

\* Per l'acquisto dei biglietti di emigranti si rivolgeranno ai rizzati.

\* Gli emigranti, all'andata all'estero, incontrando difficoltà di difesa dei loro interessi, si rivolgeranno al Consolato Addetti italiani, o, in mancanza di questi, al Commissariato generale di emigrazione in Roma.



Rinnovazioni, modificazioni e vidimazioni  
delle Autorità Italiane.


Vidimazioni delle Autorità estere.








Vidimazioni delle Autorità estere.

Vidimazioni delle Autorità estere.

La presente cedola, da staccarsi dall'Autorità di P. S. di confine o del porto di sbarco, deve essere trasmessa al Commissariato generale dell'emigrazione (Ufficio statistica) - Roma.

Imprimere in modo chiaro il bollo a data dell'Ufficio di P. S. della Stazione di confine o del Porto di sbarco.

**RIMPATRIATO**

via .....

il .....


Visto n' este Consulado Geral dos E. U. do Brazil  
 em Genova aos 6 de NOVEMBRO 1923




RECEBI LIRAS 0/4

*[Handwritten signature and initials]*


Viste dell'Autorità di P. S. di frontiera e del Porto d'imbarco o di sbarco.

USCITA	ENTRATA
	

### UFFICI ITALIANI DI EMIGRAZIONE ALL'ESTERO

Parigi (Francia)	<i>Presso la R. Ambasciata d'Italia.</i>
Berna (Svizzera)	<i>Presso la R. Legazione Italiana.</i>
Berlino (Germania)	<i>Schöneberger Ufer, 34.</i>
Briey (Francia)	<i>Presso il R. Consolato d'Italia.</i>
New York (S. U. America)	<i>20, East 22nd Street.</i>
Washington (S. U. America)	<i>Presso la R. Ambasciata d'Italia.</i>
Buenos Aires (Argentina)	<i>Presso la R. Legazione d'Italia.</i>
Ottawa e Montreal (Canada)	<i>Presso il R. Consolato d'Italia.</i>
Rio Janeiro e S. Paolo (Brasile)	<i>Presso il R. Consolato d'Italia.</i>

### REGI UFFICI DIPLOMATICI E CONSOLARI

Abo, Adalia, Adana, Addis-Abeba, Aden, Adrianopoli, Aleppo, Alessandria, Algeri, Amburgo, Amsterdam, Anversa, Assunzione, Atene, Avana, Bagdad, Bahia, Baku, Bangkok, Barcellona, Barranquilla, Basilea, Bastia, Batavia, Beirut, Belgrado, Bello Horizonte, Bender Bouchire, Berlino, Berna, Bisetta, Bogotà, Bombay, Bona, Bordeaux, Boston, Braila, Bratislava, Bucslavia, Bridgetown, Briga, Bruxelles, Bucarest, Budapest, Buenos Aires, Cadice, Caifa, Cairo, Cajenna, Calcutta, Canea, Cannes, Canton, Capetown, Caracas, Cardiff, Casablanca, Cetta, Chambery, Chicago, Coira, Colombo, Copenhagen, Cordoba, Corfù, Costantinopoli, Cracovia, Cristiania, Curacao, Curitiba, Dakar, Damasco, Danzica, Dedeagatch, Denver, Diego Suarez, Dijon, Doetmund, Dresda, Dublino, Durazzo, Düsseldorf, Eriwan, Filadelfia, Iliopoli, Fiume, Florianopolis, Fort de France, Francoforte s/M., Freetown, Funchal, Galatz, Gedda, Gerusalemme, Giannina, Gibilterra, Ginevra, Glasgow, Gendar, Gothenburg, Graz, Guayaquil, Guatemala, Hankow, Harbin, Harrar, Havre, Helzingfors, Hodeida, Hongkong, Honolulu, Innsbruck, Juiz de Fora, Kabul, Kano, Kiel, Kingston, Kinshasa, Königsberg, Kowno, L'Aja, La Ceiba, La Paz, La Plata, Liegi, Lima, Llone, Lipsia, Lisbona, Liverpool, Locarno, Lodz, Londra, Losanna, Lourenco Marques, Lugano, Lussemburgo, Macao, Madrid, Mahé, Malta, Managua, Manila, Mannheim, Maracaibo, Marsiglia, Melbourne, Mendoza, Messico, Monaco (Baviera), Monaco (Principato), Monastir, Monterey, Montevideo, Montreal, Morawska Ostrava, Mossul, Nairobi, Nancy, Newcastle on Tyne, Nizza, Nuova Orleans, Nuova York, Oporto, Panama, Parà, Paramaribo, Parigi, Patrasso, Pechino, Pernambuco, Pireo, Point à Pitre, Porto Alegre, Port Louis, Porto Principe, Porto Said, Porto Stanley, Praga, Prizrend, Puerto Cabello, Puerto Cortes, Quito, Ragusa, Reims, Reval, Ribeirao Preto, Riga, Rio Janeiro, Rosario, Rotterdam, Saarbrücken, Saigon, Saint Denis, Salonicco, San Domingo, San Francisco di California, San Gallo, San Giovanni di Porto Rico, San José di Costarica, San José di Cucuta, San Marino, San Paolo, San Salvatore, Santa Croce di Tenerife, Santa Fé, San Thomas, Santiago, Santos, Scutari d'Albana, Seattle, Sebenico, Seoul, Serajevo, Slax, Shanghai, Singapore, S. F. U., S. Pierre, Sofia, Spalato, Stettino, Stoccarda, Stoccolma, Sira-burgo, Susa, Tangeri, Teheran, Tientsin, Tiflis, Tolone, Tokio, Trebisonda, Trinità, Tunisi, Uskub, Valenza, Valparaiso, Varna, Varsavia, Veraacruz, Vienna, Villaco, Washington, Jokohama, Zagabria, Zurigo.

## COMPAGNIE DI NAVIGAZIONE ITALIANE

autorizzate al trasporto di emigranti

Cosulich - La Mediterranea - Lloyd Latino - Lloyd Sabando - Navigazione Generale Italiana - Sicula-Americana - Transatlantica Italiana.

### AVVERTENZE UTILI PER GLI EMIGRANTI

Prima di imbarcarvi per l'America farete bene a cambiare la vostra moneta, chiedendo i vaglia rilasciati dal Banco di Napoli. Cambiando così la vostra moneta, siete sicuri di non perderla, perchè se smarrite o vi rubano i vaglia, sarete pagati lo stesso. Per avere i detti vaglia nel porto di Napoli e Genova fatevi guidare dai locali Ispettori di emigrazione.

Ricordatevi poi che quando dovrete spedire danari in Italia con tutta sicurezza ed economia, basta servirvi del vaglia garantito del Banco di Napoli, che in New York e Chicago troverete presso le Agenzie del Banco di Napoli (Broadway, Spring e Crosby Streets, New York 355 E - 149th St. New York - 906 a 910 So; Halsted St. Chicago) e nelle altre città presso i Corrispondenti autorizzati dal Banco di Napoli. Ad evitare inganni, chiedete che vi si rilasci esclusivamente il vaglia del Banco di Napoli, creato dal R. Governo Italiano con legge 1° febbraio 1901, n. 24, per garantire i vostri risparmi rifiutando qualsiasi altra ricevuta che non sia il vaglia del Banco di Napoli, ancorchè portasse il nome del Banco di Napoli. Il Banco di Napoli non riconosce, nè garantisce che i soli suoi vaglia. Spedendo i risparmi coi vaglia del Banco di Napoli, si può essere sicuri di non perdere mai il proprio danaro.

Per chiarimenti e notizie potete sempre rivolgervi alle Agenzie del Banco su indicate, oppure alla Direzione Generale del Banco di Napoli in Napoli.

~~59~~

133



REGNO D'ITALIA



PASSAPORTO

PER

LESTERO

" LLOYD LATINO,, Società Italiana di Navigazione

Splendidi  
rapidissimi  
servizi  
per l'America

Data di partenza  
9 NOV. 1923

Destinazione  
SANTOS

Vapori  
nuovissimi  
doppia macchina  
e doppia elica

VAPORE VALDIVIA

Commissariato generale dell'emigrazione

30. Via Boncompagni — ROMA

### AVVERTENZE AGLI EMIGRANTI

\* Si avvertono i nazionali che per fruire della tutela e dei favori previsti dalla legge sull'emigrazione, essi, volendo recarsi in paesi transoceanici, devono prendere imbarco su un piroscalo di vettore di emigranti, con biglietto rilasciato in Italia da Uffici autorizzati.

Occorre che gli emigranti rifiutino ogni proposta di Agenzie di emigrazione stabilite fuori d'Italia, tendente ad attirarli ad imbarcarsi in porti stranieri, perchè accettando, andrebbero incontro a gravi inconvenienti: spese maggiori, viaggio spesse volte più lungo, mancanza di protezione a bordo per parte di Commissari governativi, necessità di ricorrere a tribunali stranieri in caso di lite, costose fermate nelle città marittime straniere per attendervi il giorno dell'imbarco.

\* Per l'acquisto del biglietto d'imbarco gli emigranti si rivolgano ai rappresentanti autorizzati.

\* Gli emigranti che, in qualunque paese estero, incontrassero delle difficoltà per la difesa dei loro diritti o interessi, potranno rivolgersi al Console italiano del luogo, o agli Addetti italiani di emigrazione, oppure direttamente al Commissariato generale dell'emigrazione in Roma.

Il presente Passaporto è valido per un anno

IN NOME DI SUA MAESTÀ  
VITTORIO EMANUELE III  
PER GRAZIA DI DIO E VOLONTÀ DELLA NAZIONE  
RE D'ITALIA

PASSAPORTO

rilasciato *Colledara Rosa*  
figlio di *Giuseppe*  
e di *Moretto Taddeone*  
nato a *Spello* Prov. di *Cerreto*  
il *2* Aprile *1880*  
residente a *Spello* Prov. di *Cerreto*  
Stato civile *coniugato*  
Professione *Cantadina*  
Sa leggere *S* Sa scrivere *S*  
Posizione di leva  
Paese di } Località *Spello*  
destinazione } Stato *Branle*

II (1) *Questore*

(1) Autorità che rilascia il Passaporto

Rinnovazioni, modificazioni e vidimazioni  
delle Autorità Italiane.


Vidimazioni delle Autorità estere.

Visto in este Consulado Geral dos E. U. do Brazil  
em Genova aos 16 de ~~NOVEMBRO~~ <sup>NOVEMBRO</sup> 1928 de 1




RECEBI L. 1115 52.



*[Handwritten signatures and scribbles in black ink across the right page]*



**CONNOTATI**

Statura m. *1.65*  
 Fronte *regolare*  
 Occhi *Castani chiari*  
 Naso *regolare*  
 Bocca *regolare*  
 Capelli *Castani chiari*  
 Barba *regolare*  
 Baffi *regolare*  
 Colorito *Fano*  
 Corporatura *regolare*  
 Segni particolari

Firma del titolare

Visto per l'autenticazione della fotografia e della firma.

Il (i) *Questore*



Passaporto rilasciato

alla R. *Questura* di *Cremona*  
 del Passaporto *2900*  
 del Registro corrispondente *3*  
 data del rilascio *11 Settembre 1913*

La "Autorità" è in "fa" l'autenticazione.

Minori di 15 anni che accompagnano il titolare del presente passaporto.

Numero	COGNOME E NOME	RAPPORTO di parentela col titolare	ETA' LUOGO DI NASCITA	ANNOTAZIONI
1	<i>Meriniana</i>	<i>figlia</i>	<i>8</i> <i>Motta</i>	<i>1/2</i>
2	<i>Blodo</i>	<i>"</i>	<i>6</i> <i>"</i>	<i>1/2</i>
3				
4				
5				



De stancare dall'Autorità di P. S. di confine e del Porto d'Imbarco

Rimpatrio.  
 Pass.to rilasciato dalla R. *Questura* di *Cremona*  
 N. del Pass.to *2900* N. del Reg. corrisp. *3*  
 Data del rilascio *11 Settembre 1913*  
 Titolare del Pass.to *Colombo Rosa*  
 (COGNOME E NOME)  
 Professione *Commerciante*  
 Comune di nascita *Villa di Biadene*  
 Data di nascita *2 Aprile 1896*  
 N. dei minorenni partiti col titolare } maschi \_\_\_\_\_  
 } femmine \_\_\_\_\_  
 Paese per il quale fu rilasciato il passaporto } Località \_\_\_\_\_  
 } Stato \_\_\_\_\_

La presente scheda deve essere compilata dall'Autorità che rilascia il Passaporto.

L'Autorità di P. S. di confine e del Porto d'Imbarco



Vidimazioni delle Autorità estere.


Vidimazioni delle Autorità estere.


La presente cedola, da staccarsi dall'Autorità di P. S. di confine o del porto di sbarco, deve essere trasmessa al Commissariato generale dell'emigrazione (Ufficio statistica) - Roma.


Imprimere in modo chiaro il bollo a data dell'Ufficio di P. S. della Stazione di confine o del Porto di sbarco.

RIMPATRIATO

via .....

il .....

Vista dell'Autorità di P. S. di frontiera e del Porto d'imbarco o di sbarco.

USCITA	ENTRATA
	

### UFFICI ITALIANI DI EMIGRAZIONE ALL'ESTERO

Parigi (Francia)	<i>Presso la R. Ambasciata d'Italia.</i>
Berna (Svizzera)	<i>Presso la R. Legazione Italiana.</i>
Berlino (Germania)	<i>Schöneberger Ufer, 34.</i>
Briey (Francia)	<i>Presso il R. Consolato d'Italia.</i>
New York (S. U. America)	<i>20, East 22nd Street.</i>
Washington (S. U. America)	<i>Presso la R. Ambasciata d'Italia.</i>
Buenos Aires (Argentina)	<i>Presso la R. Legazione d'Italia.</i>
Ottawa e Montreal (Canada)	<i>Presso il R. Consolato d'Italia.</i>
Rio Janeiro e S. Paolo (Brasile)	<i>Presso il R. Consolato d'Italia.</i>

### RECI UFFICI DIPLOMATICI E CONSOLARI

Abo, Adalla, Adana, Addis-Abeba, Aden, Adrianopoli, Aleppo, Alessandria, Algeri, Amburgo, Amsterdam, Anversa, Assunzione, Atene, Avana, Bagdad, Bahia, Baku, Bangkok, Barcellona, Barranquilla, Basilea, Bastia, Batavia, Beirut, Belgrado, Bello Horizonte, Bender Bouchire, Berlino, Berna, Biserta, Bogotà, Bombay, Bona, Bordeaux, Boston, Braila, Bratislavia, Breslavia, Bridgetowa, Briga, Bruxelles, Bucarest, Budapest, Buenos Aires, Cadice, Caifa, Cairo, Cajenna, Calcutta, Canea, Cannes, Canton, Capetown, Caracas, Cardiff, Casablanca, Cetta, Chambery, Chicago, Coira, Colombo, Copenaghen, Cordoba, Corfu, Costantinopoli, Cracovia, Cristiania, Curacao, Curitiba, Dakar, Damasco, Danzica, Dedeagatch, Denver, Diego Suarez, Dijon, Dortmund, Dresda, Dublino, Durazzo, Düsseldorf, Erivan, Filadelfia, Filippopoli, Fiume, Florianopolis, Fort de France, Francoforte s-M, Freetown, Funchal, Galatz, Gedda, Gerusalemme, Giannina, Gibilterra, Ginevra, Glasgow, Gondar, Gothenburg, Graz, Guayaquil, Guatemala, Hankow, Harbin, Harrar, Havre, Helsingfors, Hodeida, Hongkong, Honolulu, Innsbruck, Juiz de Fora, Kabul, Kano, Kiel, Kingston, Kinshassa, Königsberg, Kowno, L'Aja, La Ceiba, La Paz, La Plata, Liegi, Lima, Liene, Lipsia, Lisbona, Liverpool, Locarno, Lódz, Londra, Losanna, Lourenço Marques, Lugano, Lussemburgo, Macao, Madrid, Mahé, Malta, Managua, Manila, Mannheim, Maracaibo, Marsiglia, Melbourne, Mendoza, Messico, Monaco (Baviera), Monaco (Principato), Monastir, Monterey, Montevideo, Monteval, Morawska Ostrava, Mossul, Nairobi, Nancy, Newcastle-on Tyne, Nizza, Nuova Orleans, Nuova York, Oporto, Panama, Pará, Paramaribo, Parigi, Patrasso, Pechino, Pernambuco, Pireo, Point à Pitre, Porto Alegre, Port Louis, Porto Principe, Porto Said, Porto Stanley, Praga, Prizzend, Puerto Cabello, Puerto Cortes, Quito, Ragusa, Reims, Reval, Ribeirao Preto, Riga, Rio Janeiro, Rosario, Rotterdam, Saarbrücken, Saigon, Saint Denis, Salonicco, San Domingo, San Francisco di California, San Gallo, San Giovanni di Porto Rico, San José di Costarica, San José di Cucuta, San Marino, San Paolo, San Salvatore, Santa Croce di Teneciffa, Santa Fè, San Thomas, Santiago, Santos, Scutari d'Albania, Seattle, Sebenico, Seoul, Scajevo, Stax, Shanghai, Singapore, Siviglia, Smirne, Sofia, Spalato, Stettino, Stoccarda, Stoccolma, Strasburgo, Suss, Tangeri, Teheran, Tientsin, Tifis, Tolone, Tokio, Trebisonda, Trinità, Tunisi, Uskub, Valenza, Valparaiso, Varna, Varsavia, Veracruz, Vienna, Villacco, Washington, Yokohama, Zagabria, Zurigo.

## COMPAGNIE DI NAVIGAZIONE ITALIANE

autorizzate al trasporto di emigranti

Cosulich - La Mediterranea - Lloyd Latino - Lloyd Sabauda - Navigazione Generale Italiana - Sicula-Americana - Transatlantica Italiana.

### AVVERTENZE UTILI PER GLI EMIGRANTI

Prima di imbarcarvi per l'America farete bene a cambiare la vostra moneta, chiedendo i vaglia rilasciati dal Banco di Napoli. Cambiando così la vostra moneta, siete sicuri di non perderla, perchè se sarrivate o vi rubano i vaglia, sarete pagati lo stesso. Per avere i detti vaglia nel porto di Napoli e Genova fatevi guidare dai locali Ispettori di emigrazione.

Ricordatevi poi che quando dovrete spedire danari in Italia con tutta sicurezza ed economia, basta servirvi del vaglia garantito del Banco di Napoli, che in New York e Chicago troverete presso le Agenzie del Banco di Napoli (Broadway, Spring e Crosby Streets, New York 355 E - 149th St. New York - 906 a 910 So. Halsted St. Chicago) e nelle altre città presso i Corrispondenti autorizzati dal Banco di Napoli. Ad evitare inganni, chiedete che vi si rilasci esclusivamente il vaglia del Banco di Napoli, creato dal R. Governo Italiano con legge 1° febbraio 1901, n. 24, per garantire i vostri risparmi, rifiutando qualsiasi altra ricevuta che non sia il vaglia del Banco di Napoli, ancorchè portasse il nome del Banco di Napoli. Il Banco di Napoli non riconosce, nè garantisce che i soli suoi vaglia. Spedendo i risparmi col vaglia del Banco di Napoli, si può essere sicuri di non perdere mai il proprio danaro.

Per chiarimenti e notizie potete sempre rivolgervi alle Agenzie del Banco su indicate, oppure alla Direzione Generale del Banco di Napoli in Napoli.



# COMUNE DI MOTTA DI LIVENZA

## Stato di Famiglia

Il sottoscritto Sindaco **certifica** che dal Registro di Popolazione di questo Comune risulta che la famiglia di *Marin Basilio* si compone come in appresso:

Numero progressivo	COGNOME e NOME	Paternità	Maternità	Luogo di nascita	QUALITÀ nella famiglia	Data della nascita			Osservazioni
						Anno	Mese	Giorno	
1	Marin Basilio	David	Mussolotto	Motta Capo		1884	8	26	
2	Colledan Rosa	Giuseppe	Maretti	Grognone	moglie	1890	4	2	33
3	Marin Giuseppe	Basilio	Colledan	Motta	figli	1911	6	26	12
4	Id. Luigi	"	"	"		1913	5	7	10
5	Id. Luana	"	"	"		1917	2	11	8
6	Id. Elda	"	"	"		1916	10	14	6
7	Id. Cesare	"	"	"		1918	1	31	



Si rilascia in carta semplice per *uso d'immigrazione*

Motta di Livenza, li *3 Ottobre* 192*3*



IL SINDACO  
*J. P. ...*

8

Ao Departamento Estadual do Trabalho para que se digne mandar  
informar.

Directoria de Terras, 2 - 2 - 1924.

*C. Costa*

Director Interino.

N. 389

9

MARIN BASILIO, italiano, agricultor, com 38 annos de idade, sua mulher Rosa, com 33, e seus filhos Giuseppe, com 12, Luigi, com 10, Laura, com 8, Elda, com 7, e Cesare, com 5, procedentes do porto de Genova, pelo vapor "Valdivia", entraram na Hospedaria deste Departamento em 1º de Dezembro de 1923, e seguiram para a fazenda do Sr. Dr. Manoel Fadigas de Souza, na estação de Ibarra, contractados de accôrdo com a procura n. 5514.

A localização da mencionada familia está em ordem. - É exhibido documento comprobatorio das despesas com as passagens, na importancia de Liras 9.500 (nove mil e quinhentas liras).

Departamento Estadual do Trabalho, S.Paulo, 6 de Setembro de 1924.

*Lucio Ferraz*  
DIRECTOR.

*Entrou a 6/9/24  
A. B. D. L.*

Maria Basilio sede res-  
tituição de passageiros.

Os documentos estão em ordem  
e a localização de acordo com o  
Regulamento em vigor.

No caso de deferimento a  
restituição será de Liras 9.500,  
conforme documentos em  
# 6.

Texas, 12-9-924

Hearg  
3<sup>o</sup> Oficial

Provincia de...  
Co. Costa

Sei...  
13.9.24.

Provincia de... 15-IX-24

[Signature]

N<sup>o</sup> 241

15- IX

24

Snr. Contador Interino.

Solicito vossas providencias no sentido de, pela verba "Immigração" § 32 art. 62 do Orçamento vigente, ser requisitado o pagamento de Liras Nove mil e quinhentas (9.500 Liras), a favor do immigrante Marin Basilio, pelas despesas feitas com sua passagem e de sua familia, do porto de Genova ao de Santos, conforme documento junto.

Saúde e Fraternidade.

Director Interino.